

OCR:

Библиотека святоотеческой литературы  
<http://orthlib.ru>

Мѣсѧца феbrѣarіи во є-и дѣнь.

[Гла 1кв] Ср҃ктеиїе гла бѣа һ спса нашегѡ інса хр҃тѧ.

На мѣтѣи венчери и стихи, гласъ я.

Подобенъ: Нѣныхъ чиновъ:

Невписанное слово һ преѹчиное, нѣными прѣблы носимое со слабою,  
прѣмлеща на рѣки сїмѣѡнъ, вопіѧ: нынѣ ѿпѹти мѧ, по глаголу  
твоемѹ спасе, вѣрныхъ спасенїе һ наслажденїе. [Дважды.]

Мѣница видаевъ тѧ, вопіаше чудныи сїмѣѡнъ: преѹчиаго слова, ѿ  
ѹциа рожденна, стращѹиа һ боюса рѣками моими ѿѣлти, вѣко: но из  
міромъ раба твоега нѣскій, нынѣ ѿпѹсти тѣкѡ мѣрдз.

Нынѣ да ѿвѣрзетса дверь нѣна: һже ѿ ѹциа рождьса бѣз  
слово, роднса ѿ дѣы, плоть прѣмъ человѣчѹ болею, ѿновити  
жестокъ тѣкѡ вѣлгъ, һ посадити ѿдеснѹ ѹциа.

Слава, һ нынѣ, гласъ я, самогласенъ.

[Андреа крїтскаго:] Анеся сїмѣнна мѧ, һ стѣнища вѣшиши, во  
стѣнище прїиде, тѣвлыша мірѹ Законодавца, һ Закона творца. ѹже  
на рѣки прѣмъ старица сїмѣѡнъ, радиася взыбаше: нынѣ ѿпѹти  
раба твоега, тѣкѡ видаехъ тѧ спаса дѹшъ нашихъ.

На сгіхобнѣ сгіхнѣ, гла́съ є:

Подобенъ: А́оме єнфра́д, овъ:

Днѣсь спі́тєль, іакѡ мѧнци прїнесе́нъ бы́сть въ ц҃рковь г҃ню: и  
ѹкáми престарѣлымъ сгáрецъ тогò подéмлетъ.

Сгіхъ: Нынѣ ѿпѹшмáешъ рабъ твоегò, влко, по глаголъ твоемъ из  
міромъ.

О́гль прољвлéніа, єжéственномъ ислáин х҃ртóсъ, іакѡ клеющáми ѿкáми  
б҃зы, нынѣ сгáрцъ дле́тъ.

Сгіхъ: Свѣтъ во ѿкровеніе іазыкѡвъ, и слáвъ людéи твоихъ іїла.

Сгра́хомъ же и радостію, на ѿкáхъ влкъ, съмечнъ держа, жибота  
прошаše разрѣшніа, поѧ б҃омть.

Слáва, и нынѣ, гла́съ и подобенъ тóже:

Прїмѣ, ѕ съмечнѣ! веңтъ вопїлше, во ѿблѣтїи іакѡ мѧнца гдѣ  
слáвы, и міра спісніе.

Троپáрь, гла́съ ѿ:

Радѹнка блгода́тилѧ б҃зъ або, и зъ тебé ко возїлѧ сѧнцие пра́ды х҃ртóсъ  
б҃зъ нашъ, просвѣщалъ ѿпѹшил во тъмѣ: веңеліа и ты сгáре  
прѣныи, прїемыи во ѿблѣтїи вободнїтела дѹшъ нашихъ, дарѹща го  
нашъ вострѣніе.

Тáже, єктиеніа мала. И ѿпѹти:

На веліцкій вечерні,

Блаженъ мѣжъ, а-и аптифѡнъ.

На Гдѣ возвѣхъ, поемъ стихіи на и, гласъ а-и самогласныи: [Германа патріарха.]

Глаголи сїмѣѡне, когдѣ нога на рѣкѣ въ цркви рѣдѣшиася; комъ зовѣши и вопиши: иынѣ свободиася, відѣхъ бо спасъ моеѧ: сеи єсѧ ѿѣшъ дѣви рожденіиася: сеи єсѧ ѿѣшъ ѿ бга бѣзъ слово, волотибыиася наꙗзъ рѣди, и спаси чловѣка, томъ поклониася. [Трижды.]

Пріимѣ, сїмѣѡне, єгоже подъ мракомъ миѳеѧ законополагающи, провидѣ въ інань, мѣнца быша, законъ повинѹющиася: сеи єсѧ ѿѣшъ закономъ глаголовыи, сеи єсѧ ѿѣшъ во прѣцѣхъ реченыи: волотибыиася наꙗзъ рѣди и спаси чловѣка, томъ поклониася. [Трижды.]

Пріидемъ и мы, пѣснии вѣстивенныи христы оустрѣщемъ, и пріимемъ єгда, єгоже спасеніе сїмѣѡнъ відѣ, сеи єсѧ єгоже дѣду провозвѣстїи, сеи єсѧ єсѧ во прѣцѣхъ глаголовыи, волотибыиася наꙗзъ рѣди, и закономъ вѣщающи, томъ поклониася. [Дважды.]

Слава, и иынѣ, гласъ и.

[Іоанна монахъ:] Да ѿѣрзетса дверь иѣнаѧ днесъ: безначальное бо слово ѿчее, начало пріимъ подъ лѣты, не ѿстѣпль своею вѣстѣ, ѿѣствѣ, ѿѣи аїкѡ мѣнци четыредесѧтоднѣенъ, мѣрию вольнѣ приноситса въ црковь законнѹю: и сего на рѣки прїемлетъ старецъ, ѿѣстїи, зовыи, раба вѣко: ибо ѿчи мои відѣста спасеніе твоє. пришедшыи въ міръ спаси

родах че́ловекъ, гдѣ, сла́ва твоей.

Входъ. Прокименъ днѣ: и чтѣнія г.

Исходъ чтѣнія. [Главы ти и ги:]

Глагола гдѣ къ ми́трею въ дѣнь Онь, воньже нѣзведѣ си́ны илѣвы ѿ  
земли египетскїй, глаголаи: Устѣ мнѣ всакаго пѣрвенца  
певорождѣнаго, разверзлющаго ложесна въ си́нѣхъ илѣвыхъ. И иде  
ми́тре, и собрѣ всѣ людѣ, и рече: Помниште дѣнь сеи, воньже нѣзыдостѣ  
и земли египетскїй, и з домѣ работы. рѣкѹю бо кре́пко гдѣ нѣзведѣ  
насъ ѿтъ: И сохраниште злкѹи егѡ. И бѣдуетъ, та́кѡ ище введеніетъ  
васъ егѡ въ землю ханане́йскѹ, иже ѿбразовомъ клатса ѹти́мъ  
твоимъ. И ѿлучиши всакаго певороднаго, разверзлющаго ложесна,  
мѣжеска поль гдѣ. И бѣдуетъ, та́кѡ ище вопроситъ тѧ по си́хъ си́ны  
твои, глагола: Чито иш; и речеши емѹ: та́кѡ рѣкѹю кре́пко и нѣзведѣ  
насъ гдѣ ѿ земли египетскїй, и з домѣ работы. Егда бо ѿжесточи  
Фараона не ѿпогнити насъ, побѣгъ гдѣ всѣ певородныя въ земли  
египетскѣи, ѿ певородныхъ че́ловѣческихъ, да же до певородныхъ  
икоптическихъ. Се гѡ ради извѣ жертвѹ гдѣ приноша: всакаго разверзлющаго  
ложесна, мѣжеска поль, и всакаго певороднаго си́навъ монихъ  
и збѣвлю. И бѣдуетъ въ знаменіе непоколебимо предъ очи́ма твоими.  
Та́кѡ та́кѡ рече гдѣ егѡ введеніетель: та́кѡ певорождѣнія си́навъ  
твоихъ даси мнѣ. И бѣдуетъ, всакъ иже ище роднитъ ѹтроча мѣжеска  
поль, въ дѣнь осмый ѿбрѣжете емѹ плоть краинюю егѡ: И  
тридесатъ и три днѣ не ви́дуетъ во стѣнище вѣжіе ко ѿшеникѹ,  
дондеже и сполнастіа дніе ѿчищенія. И по си́хъ принесеши гдѣ игна

Единолѣтно, непорочно, во всесожжениї, и птенцѣ голуби на, илѣ го́рличица, при дверехъ скінїи свидѣнїи, ко стытулю. Илѣ вмѣстѣ сихъ принесеныи предъ гдемъ двѣ птенцы голуби на, илѣ двѣ го́рличица, и помолитса о нѣмъ сїеннико. Іако воздалии воздающи си мнѣ сѹть, ѿ всѣхъ синыхъ інлѣвыхъ, и прѣахъ ихъ, И оѣтнхъ яко мнѣ, вмѣстѣ первородныиихъ сѹпетскіиихъ, воньже дѣнь поразилъ вілкало пѣрвенца въ земли сѹпетствѣи, ѿ чловѣка до скота: рече егъ вишии итъи інлѣвъ.

### Прѣбѣгъ въ лѣто, въ нѣже ѿмре Озіа царь, відѣхъ гдѣ сѣдѧща на прѣтолѣ высоцѣ, и превознесеніи, и исполнъ дому славы сѹгъ. И серафимъ стояхъ Окрестъ сѹгъ, шестъ крѣль единомъ, и шестъ крѣль драгомъ. и двѣмъ ѿбѡ покрывалъ лицъ своѣ, двѣмъ же покрывалъ ноги своѣ, и двѣмъ летахъ. И взывалъ драгъ ко драгу, и глаголахъ: стъ, стъ, стъ гдѣ саваадъ, исполнъ вѣлъ земля славы сѹгъ. И вѣлъ наддвери ѿ гласа иже вопіахъ, и дому исполнися дымъ. И рѣхъ: ѿ Окалинии илъ! Іако ѿмиліхъ, Іако чловѣкъ сиий, и нечестыи ѿстнѣ илѣ, посредѣ людѣи нечестия ѿстнѣ илѣщиахъ илъ: и црѣль гдѣ саваадъ відѣхъ Очима моима. И посланъ бысть ко мнѣ Единъ ѿ серафимовъ, и въ рѣцѣ сбоенъ илѣшъ ѿгль Огненнии, сѹгъже клемашъ вѣлъ ѿ жерпенника. И прикоснѣлъ ѿстнѣмъ моимъ, и рече: си прикоснѣлъ си ѿстнѣмъ твоимъ, и ѿмѣтъ беззаконія твои, и грѣхъ твои очиститъ. И слышаахъ гласъ гдѣ глаголющаго: когдѣ послю, и кто поідѣтъ къ людемъ сиимъ; и рекохъ:

іє ѧзъ єсмъ, посні мѧ. Ҥ рече: һдн, һ рцы людемъ сїмъ: сѧхомъ  
оѹслыішнте, һ не оѹраӡмѣтє, һ відлаще оѹзрнте, һ не оѹвіднте.  
ѡдебелѣ бо сёрдце людѣи сіхъ, һ оѹшнма сноіма тѧжкѡ сlyішаша, һ  
очи сноâ смѣжнша, да не какѡ оѹвідлатъ очнма, һ оѹшнма  
оѹслыішлатъ, һ сёрдцемъ оѹраӡмѣютъ, һ ѡбрағлѧтса, һ һацѣлю ѧ. Ҥ  
рекохъ: доколѣ, гдн; һ рече: доидеже ѧще залпѹтѣютъ градн, ѿ єже не  
пожнти: һ домн, ѿ єже не бытн человѣкѡмъ, һ землѧ ѡстѣлена  
бѹдетъ пѹстѧ. Ҥ по сіхъ продолжнти бѣгъ человѣки, һ оѹмножатса  
ѡстѣльшина на землн.

### Прѣчества һсаїна чтенїе. [Глава 5.]

Се гдѣ сѣднитъ на ѕелацѣ лег҃цѣ, һ прїндептъ во єг҃упетъ, һ  
сопралѣтъ рѹкотвореннаѧ єг҃упетскаѧ ѿ лицѣ єг҃ѡ: һ сёрдце һхъ  
оѹмлнтиса въ ніхъ. Ҥ сматрѣтъ дѧхъ һхъ въ ніхъ, һ сопѣтъ һхъ  
разорнитъ. Ҥ предаспѣтъ єг҃упта въ рѹки господеи, залнѣ сїл глаголептъ гдѣ  
влка сїй саваѡдъ: Пїютъ єг҃уптане вода ѧже при мори, Рѣка же  
ѡскѹдѣтъ һ зехнептъ. Сїл глаголептъ гдѣ: гдѣ сѹть нынѣ премѹдрин  
твои; да возвѣстѣтъ ти, һ да рекутъ ти ебѣ, чтò сопѣща гдѣ  
саваѡдъ на єг҃упта. Въ дннь ѿнъ бѹдѣтъ єг҃уптане въ стражѣ һ  
трепетѣ, ѿ лицѣ рѹки гдѣ саваѡдъ, юже ѿнъ возложнитъ на ніхъ. Ҥ  
бѹдетъ олтарь гднъ въ стражѣ єг҃упетѣ, һ стольца въ предѣлѣхъ  
єг҃ѡ гдѣни. Ҥ бѹдетъ въ знаменїе въ вѣки гдѣ саваѡдъ, въ стражѣ  
єг҃упетѣ: Іакѡ воззовѣтъ ко гдѣ, һ послептъ һмъ гдѣ человѣка,  
њже спасетъ һхъ. Ҥ вѣдомъ бѹдетъ гдѣ єг҃уптанѡмъ, һ познайтъ  
єг҃уптане гдѣ въ дннь ѿнъ, һ сопворѣтъ жерту һ даръ, һ

помолатса, и воздадатъ обеты свое гдѣни.

На лѣтіи стихіи самогласны, гласъ ѿ. [Анатолій]

Вѣтхій дѣньми, иже Законъ дре́вле въ сїнаи да́лъ мѡїсю, днѣсь мѣнци  
віднитса, и по Законѣ, та́кѡ Закона творецъ, Законъ и́сполнѧлъ, во  
храмъ приноси́тса, и старцъ даётса. прѣмъ же сего симео́нъ прѣи́шъ, и  
ѡбѣщаній сбытие відѣвъ соверша́емое, радостни вопі́лше: відѣша  
Очи мои, єже ѿ вѣка таинство сокровенное, наподобо́къ дній сихъ  
твъльшеса, съѣтъ разорлъ неизѣрныихъ изъикавъ ѡмрачение, и славъ  
далъ новонзера́нъ и́млю. тѣмже ѿпъти рѣбѧ твоего ѿгъзъ сѧ  
плоти, къ нестарѣемомъ и чудномъ некончаемомъ животъ, пода́лъ  
мірови вѣлю мѣтъ.

[Іѡанна монахъ:] Днѣсь дре́вле мѡїсу въ сїнаи Законъ пода́въи,  
Законныи по ви́нѹти велѣнію, на́съ ради та́кѡ мѣрдъ по на́мъ  
бывъ. и́мѣнѣ чѣтий бѣзъ, та́кѡ Отрочѧ и́то, ложесна разверзъ чѣтия,  
себѣ самомъ та́кѡ бѣзъ приноси́тса, Законныя клѣтви своеождаль, и  
просвѣща́лъ душы на́шѧ.

Гласъ ѿ.

[Андрей пурпуръ:] Бѣжже вы́шини сла́жнители съ тре́петомъ молатса,  
доль и́мѣнѣ симео́нъ вѣщныи рѣкамъ прѣмъ, бѣга человѣкъ мъ  
сединитиса проповѣда, и члѣвка и́бна бѣга відлай, ѿгъчалъ сѹшихъ  
на земли радостни взыбаше: иже во тьмѣ сѹшимъ невечерній съѣтъ  
ѡкрывалъ, гдѣ сла́ва тесе.

**[Германово:]** Днésь съмeѡнъ на рѣки гдѣ слаꙗи подѣмлѧтъ, ѣгoже подъ  
мрা�комъ пеpвѣе мѡнсéй виdѣ, на горѣ сїnáистѣй скрижалии дающа  
ѣмъ: сеи ѣсть, ѣже во прѣoцѣхъ глаголаи, ѣ законъ творецъ. сеи  
ѣсть, ѣгoже дѣдъ возбѣщалъ: ѣже вѣмъ страшныи, ѣмъ вѣлию ѣ  
богатыю мѣть.

Съмѣннало съмѣннало дѣла принесе во стѣнище стѣнителю, проситеръ же рѣцѣ  
съмѣѡнъ прѣлѣтъ сего радѣлъ, ѣ возопи: нынѣ ѿпѹшиша раба  
твоего, вѣко, по глаголъ твоемъ, изъ мѣромъ, гдѣ.

Зижднителъ нѣсѣ ѣ землю на рѣкѣ иошашася, стѣмъ съмѣѡномъ  
старцемъ днѣсь: тои бо дхомъ стѣмъ глаголаше: нынѣ свободнъша,  
виdѣхъ бо еса моего.

**[Иннаталий:]** Днѣсь съмѣѡнъ стѣрецъ во храмъ входитъ, радѣлъ  
адѣхомъ, законодавца мѡнсѣева, ѣ исполнителю законъ на рѣки  
воспрѣлти. Онъ оѣш мракомъ ѣ глагомъ неизвлѣнныиъ бѣовидецъ  
сподобенъ быти, покровенныиъ лицемъ ѣврѣевъ небѣриала сердцѣ  
нѣзвѣличи: сеи же первовѣчное слѣво ѣше воплощенное понесе, ѣ  
тѣзыикомъ ѿкрыи сѣйтъ, крѣтъ ѣ воскрѣи: ѣ ини прѣочица показаѧлъ,  
еши нѣзвѣлиителю илью проповѣдаюши. томъ возопіимъ христъ бѣ  
нашемъ: вѣши ради помѣлъ на сѧ.

Слаꙗ, глаголъ ѣ.

**[Индреа крѣтскаго:]** Испытаниетъ писаній, икоже рече во євѣнхъ христосъ  
бѣ нашъ: въ нихъ ео ѿбрѣгаемъ тога раждаема, ѣ пеленамъ  
побиваема, въ іаслехъ полагаема, ѣ млекомъ пытаема, ѿбрѣзаніе

прѣмлюща, һ ىұмәшномъ ногима, не мнѣніемъ, ни привидѣніемъ, но  
нѣтнною мірови ѣвльшасъ. қз немѣже возопіймъ: превѣчныи бѣ,  
слава тебѣ.

Нынѣ, гласъ твой.

[Германово:] Вѣтхий дѣньми младенитовавъ плотию, мѣрію дѣю въ  
црковь приноситъ, своею законъ исполнѧлъ ѿбѣщаніе. Әгоже  
иумѣшъ прѣмъ глаголаше: нынѣ ѿпѹшлѣши съ міромъ, по глаголъ  
твоемъ, рабъ твоего: вѣдѣша бо ۆчи мои спасеніе твоє сѣй.

На стихованѣ стихи, гласъ 3. [Коемы монахъ]

Оукраси твои чертогъ, іѡнѣ, һ подиими цркль христъ: цѣлѹи мрію ненѹю  
дверь, та бо прѣоль херувимскій ѣвнисъ: та носитъ цркль славы. Ӧблакъ  
свѣта էстъ дѣла, ногиши на рѣкахъ сѧ прѣжде денници: Әгоже прѣмъ  
иумѣшъ на рѣки сюдѣ, проповѣда людемъ, вѣкъ сего быти жиботъ һ  
имерти, һ сюда міръ.

Стіхъ: Нынѣ ѿпѹшлѣши рабъ твоего, вѣко, по глаголъ твоемъ съ  
міромъ.

Возлюбленаго прѣжде вѣкъ ѿ, напослѣдокъ же ѿ ложеси  
дѣнческихъ, ногиши въ црковь, неискѹсбрачна мѣти, въ сїнаистѣ  
горѣ Законоположненаго, повелѣнію Законномъ повинѹющасъ, принесе  
стіхъ: старайца һ прѣнникъ, христъ гдѣ вѣдѣти ѿбѣщанна, Әгоже прѣмъ  
иумѣшъ на рѣки сюдѣ, возрадовасъ вонілъ: егъ էстъ сей ۆци  
соприеноѹшныи, һ һозблѣтенъ душъ нашеи.

**Спіх:** Світъ во ѿкровенїе та збікшевъ, и славъ людѣй твоихъ інла.

Носімаго на колесницѣ херувімствѣй, и певальемаго въ певенехъ серафімскіхъ, нослѣши на рѣкѣ бѣла мрія, неискорѣнѧчи и зъ неѣ воплощашаго, Законодавца, Закона и исполнѧюща чинъ, подаліше рѣкамъ старайца іереѧ: жибогъ же нослѣй, жибогъ прошаشه разрешенія, глагола: вѣко, и си ѿ пѣти мѧко возбѣстити адамъ, іакѡ відѣхъ непреложна отрочѧ, егда превѣчнаго, и спаса міра.

Слава, и си иѣ, глаголи и.

**[Індреа крітскаго:]** Иже на херувімѣхъ носимыи, и певальмыи ѿ серафімъ, днесъ въ ежесвеное стілище по Закону пріносимъ, на старайческихъ іакѡ на прѣтолѣ стеднитъ рѣкакъ: и ѿ іѡсифа пріемлетъ дары еголѣпни, іакѡ супрѣгъ горянинъ, неискорѣнѹ цркви и ѿ іа збікъ новонзбранихъ людн: голуби на же двѣ птенци, іакѡ начальникъ ветхаго же и ноблаго. Жже къ нему ѿбѣщаю тѣменикъ конечъ пріемъ, елгословъ дѣлъ мрію бѣдъ, страстей ѿбразы иже и зъ неѣ провозгласи и ѿ иегѡ прошаشه ѿпѣшиенія, вспомі: и си ѿ пѣти мѧко, вѣко, іакоже прѣжде возбѣстити мн: іакѡ відѣхъ тѧ перебовѣчнаго свѣта, и спаса гдѣ христонемнитъ людемъ.

Также, и си ѿпѣши: Триесте, и по Очи наше:

На елгословенїи хлебахъ тропарь праѣдника, трижды [пісанъ на мѣлѣй вечерни:] и чтеши.

Иже же иѣсть вѣнїя: По и си ѿпѣши, тропарь праѣдника: и

ѡпѓсгз. На повечерїи по досгбйно: кондакъ праѣднника. Полѹношнцъ поемъ по фб҃ычай из кадимою. По ѿ-мъ трапѣтъ, вмѣстъ Сѣ женіхъ, глаголемъ трапаръ праѣднника: По є-мъ трапѣтъ, вмѣстъ Помлнѣ гдн, таѣшь блгъ, глаголемъ кондакъ праѣднника. Таже, Гдн помлдъ, єи: ѡпѓсгз.

Млтвы же, Помлнѣ гдн въ надежди, не глаголемъ.

На ѿѹтреини,

на Ігз гдъ, трапаръ, трапжды.

По ѿ-мъ ст҃ихоилобии сѣдлени, гласъ ѿ. Самоподобен:

Лнкъ ѧгѓльскїй да оѹдинвнитъ чдеси: земнїи же гласы возопїемъ пѣнїе, зрлшє нензреченое бжїе синзхожденїе: Ѣгѡже бо трапенїштъ нѣныя иллы, нынѣ стаѹчи ѿбѣмлютъ рѹщє ѧднаго члвѣколюбца.

Слѣва, ѡ нынѣ, тойже.

По є-мъ ст҃ихоилобии сѣдлени, гласъ ѿ:

Подобен: Лнкъ ѧгѓльскїй:

Сыи со фїемъ на прѣтольѣ ст҃ѣмъ, пришедъ на землю ѿ дѣви роднисла, ѡ мѣници бѣистъ лѣты сии ненаписаны, Ѣгѡже прїимъ сїмѣнъ на рѹки, радѧлася глаголаше: нынѣ ѿпѹшлѧши, щедре, возвеселівъ раба твоего.

Слѣва, ѡ нынѣ тойже.

По полѹеленіи сѣдлени, гласъ ѿ:

Подобенъ: Оұднебиіл іәсиф:

Младенствіеши мене ради, ветхий деними: чищениемъ пріишашаешися, чѣншій еже, да плоть овѣрши миѣ юже ѿ дѣви. и симъ сименіи поѹчайся, позна та бѣа ѿвльшагося плотю. и яко жизнь любаше, и радиася старайски взыбаше: ѿпистѣ мене, тебе бо видѣхъ живота вслческихъ.

Слава, и нынѣ, той же.

Также степенна, а и антифоны д-гов гласа.

Прокименъ, гласъ д: Помлю ѿмѧ твоє во всакомъ родѣ и родѣ.

Стихъ: Орыйгнѣ сядце моє слово благо:

Вілкое дыханіе: Благое лѣкы, зажало и.

По и-мъ фалмѣ стихира, гласъ 5:

Да ѿврзетса дверь инила днесъ: безначальное бо слово оче, начало пріимъ под лѣгты, не ѿстѣпль своею вѣстя, ѿ дѣви яко мѣнци честыредеслатоднѣвенъ, мѣрию вольнѣ приноситса въ цѣковъ залоннію: и сего на рѣки прѣмлетъ старайца, ѿпистѣ, зовѣй раба блоко: ибо очи мои видѣста спасеніе твоє. пришедыи въ міръ спистѣ родъ человѣчъ, гдѣ, слава тебе.

Канонъ, гласъ Г: [Егоже краєтруочіе:] Христъ радиостиѣ старайца ѿбѣмлетъ.

[Твореніе господина космы.] ірмосы по дважды. тропары на єи:

## Пѣснь А.

Ірмосъ: Сѹшѹ глагороднитељиѹ землю сѹлнцє нашеѧтвова иноಗда,  
іакѡ ст҃енѧ бо аглагиѹ ѹблаполы водѧ, людемъ пѣшомореходашимъ,  
и еѓодиѹ поющимъ: поимъ гдѣн, славиѹ бо прослависѧ.

Да калютъ водаѹ ѹблазы, сѹнцє бо на ѹблазѣ леѓциѹ иогимо настало  
житїе, на иетлѣниѹ рѹкѹ, христѹсъ въ цркви, іакѡ мѣнциѹ. тѣмже,  
вѣрниѹ, возопиѹмъ: поимъ гдѣн, славиѹ бо прослависѧ.

Крѣпнитѣја рѹциѹ сѹмѣѡни итаростїю ѹслабленїи, лбиста же  
претрѹжденина ст҃арча, право быстрѡ движитисѧ христѹ на ирѣтенїе, ликъ  
то везплотныи составлыше, поимъ гдѣн, славиѹ бо прослависѧ.

Рѣзьмомъ пристрѣтал иѣса веселитисѧ, и рѣзьмъ, земле: и з  
пребѣдѣтвенныиѹ бо иѣдрѹ хнитрециѹ прошедз христѹсъ, мѣрию дѣю еѓ  
ѹциѹ приноситисѧ мѣнциѹ, иже прѣжде вѣхъ: славиѹ бо прослависѧ.

Катаваси, ірмосъ тойже.

## Пѣснь Б.

Ірмосъ: Оұтвєржденїе на тѧ надѣющиѹ, оұтвєрди, гдї, црквь, юже  
сталожал չсѧ ұтнѹ твоєю кробиѹ.

Перворожденъ и з ѹциѹ прѣжде вѣкъ, перворожденъ мѣнциѹ и з дѣи  
иетлѣнии, адамѹ рѹкѹ пристиграл ӈвнисѧ.

Младоѹмина бывша прѣлестїю первозданнаго, паки и справлѧй еѓ  
слово, мѣнствовав ӈвнисѧ.

Земли ненайде, паки потекшее въ ню, ежеиствѧ сошерзное єстество  
зиждитель, таکо непреложиѣ, мнѣствовавъ таин.

Себдѣнъ, гласъ д.

Подобенъ: Оудибнисла іѡсифъ:

На горѣ южнѣйшій дреѣле вѣдѣ мицѣи зднлл ежія, и тоинкій  
ежественныи гласъ сподобенъ во мракѣ же и вихрѣ слышати: нынѣ  
же симеонъ волошеннаго бра, непреложиѣ наше ради, на рѣки прѣтекъ,  
и радистви тщашася итти ѿ єдинхъ здѣ къ животу вѣчному.  
тѣмже волѣши: нынѣ ѿ єдинхъ раба твоего, вѣко.

Слава, и нынѣ, тойже.

Пѣсни д.

Ірмосъ: Покрыла єсть иѣса добротѣтель твоѧ, Христъ, и з кивата бо  
прошедшъ, стыни твоѧ иетлѣнныя мѣре, въ храмѣ славы твоѧ  
тѣмъ, таکо мнѣствоваша єтъ: и сполненшиа всѧ твоегѡ  
хваленія.

Радыя, симеонъ, неизреченныи тайнинче, вѣда волѣши, ѿ нѣмже ѿ  
страгу дреѣле извѣстнисла тебѣ дѣла, мнѣствовашаго слова Христу на  
рѣки прѣмы, зовыи ємѹ: и сполненшиа всѧ твоегѡ хваленія.

На негоже оуповѣдь єти, симеонъ, возрастъ дѣтищныи ради  
поднѣ Христу, иллѣ ежеиственнаго оутѣшение, закона творца и вѣко,  
и сполнакища закона чинъ, зовыи ємѹ: и сполненшиа всѧ твоегѡ

## ХВАЛЕНИЯ.

Видя съмешных слово безнадельное, из плотию таико на прѣтолье  
херувимствѣмъ дѣюю ногімо, виновнаго єже бытии вслческихъ, таико  
мѣничи дивлѧя волїаше ємъ: исполншаася вѣдѣ твоегѡ хваленія.

Пѣснь 6.

Ірмосъ: Тайко видѣ нсаинъ ѿбраѣнъ на прѣтолье превознесена б҃га, ѿ аггелъ  
славы дорѹногіма, и Факланий, волїаше азъ: провидѣхъ во  
воплощему б҃га, съѣта небечерна, и мѣромъ владычествѹща.

Разумѣвъ ежественныи старецъ проѧвлениію дреѣле прѣрокъ славъ,  
рѣкамъ слово зря мѣрнини держими: и радиася, волїаше, чтила, таико  
прѣтолъ во держини б҃га, съѣта небечернааго, и мѣромъ  
владычествѹща.

Поклонься старецъ, и стопамъ ежественниѣ прикоснѹясь  
неникѹсбрачныи и бѣомѣре: Огнь, рече, ногиши чтила, мѣница боюся  
вѣлти б҃га, съѣта небечернааго, и мѣромъ владычествѹща.

Шиншамеется нсаинъ ѿ серафима огль прїемъ, старецъ волїаше бѣомѣри:  
ты таикоже клещами рѣкамъ просвѣщамеши мѧ, подавши єгоже  
ногиши, съѣта небечернааго, и мѣромъ владычествѹща.

Пѣснь 5.

Ірмосъ: Воздопи къ тѣбѣ видѣвъ старецъ очима спасеніе, єже людемъ  
прѣиде ѿ б҃га: хрѣти ты б҃гъ мой.

Сіѡнъ тყы кáменъ возложи́сѧ ҃сì, непокори́вымъ преѹиќањїе, и  
соблáзна кáменъ: нерѹши́мое вѣрни́хъ спасе́нїе.

Извѣстнѣ носѧ начерта́нїе, иже прѣждѣ вѣкъ тѣлъ извѣстнѣвшиаго,  
Земни́хъ за мѣрдїе нынѣ нѣмоцию ѡбложи́сѧ.

Сіѡнъ вѣшилгѡ, сіѡнъ дѣы, егъ фтrocити вѣвшемъ, поклониша́сѧ тѣбѣ  
нынѣ ѿпѹстїи съ мѣромъ.

Кондакъ, гла́съ ѧ:

Оұтробе́дъ дѣнчъ ѡсѣти́вый ржѣтвомъ твоимъ, и рѹцѣ сїмѣѡнѣ  
блгослови́вый, та́ко же подоба́ше, предвари́въ, и нынѣ спасъ ҃сì на́съ,  
Христѣ вѣ́же: но оұмнри во бранѣхъ жи́тельство, и оұкрабѣпіи імператора,  
Ег҃о же возлюбілъ ҃сì, ҃дніе члвѣкколюбче.

Ікона: Къ вѣтѣ прнитецемъ, хотл҃шіи сїа ҃ѣлъ вѣдѣти, къ сїмѣѡнъ  
носима, Ег҃о же съ нѣсѣ бе зплотнїи вѣдаще, днвлѣхъ съ глаголюще:  
Чуднаѧ зримъ нынѣ и преславнаѧ, непостижимаѧ, не сказаннаѧ. Иже бо  
адама со здѣвый, носитсѧ та́кѡ мѣнѣцъ: не вмѣстимый вмѣщале́тсѧ на  
рѹкахъ ста́рчихъ: иже въ нѣдрѣхъ не виши санни́хъ сый фїлъ своегѡ,  
вълею ѡпине́тсѧ плотю, а не вѣситвомъ, ҃дніе члвѣкколюбецъ.

Пѣснь 3.

Ірмосъ: Тебѣ во фгнѣ ѡроси́вшиаго фтроки бгослови́вшиѧ, и въ дѣдъ  
неплѣнихъ вѣльшагосѧ, бга сло́ва поимъ, блгочестнѡ поиюще:  
блгословенъ егъ фтре́цъ на́шихъ.

ѧదամ<sup>8</sup> հՅԵԿԵՍՏԻՒ խոտան հՃ, Յօ ադե յիւեջպՃ, և ճնկ պրինեստի ԵԼԳՈՅԵՍՏԻՒ, ԸՄԵՎՆՀ ՅՈՊԻՃՇԵ, Յօ ՊՐՈՅՈՒ ԼԻԿՃԱ: ԵԼԳՈՅՈՎԵՆՀ ԵՐ Ժ ԺԵՐԵՎՀ ԽԱՇԻՀՀ.

ՔԾԱ ՅԵՄՆԱ ՀՅԵԱՅԼՃԱՆ ԵՐ, ՃԱՋԵ ՃՈ ՅՃԱ ՊՐՈՒԴԵՐՀ: ՊԼՅԻՆՆՅԱՄ ԺԵ ՊՈՃԱՇՑ ԵՐԵՄՑ ՎՐԵՄՆԵ ՎՐԵՄՆԵ, և ՊՐՈՅՐԵՆԻԵ ԸԼԵՊՅԱՄՑ, ԹԱԿՈ և ՆԵՄՅԱՄՑ ՅՈՊԻՒ: ԵԼԳՈՅՈՎԵՆՀ ԵՐ Ժ ԺԵՐԵՎՀ ԽԱՇԻՀՀ.

Ի ԵՎՈԵ ԇՐԴՎԵ, ԿԵՊԼԵՒՆՆԱ, ՕՐՃԿԻԵ ՊՐՈՒԴԵՐՀ, ԸՄԵՎՆՀ ԵՎԻ ՊՐՈՅՈՎԳԼԱԾԻ, ԿԱ ԿՐՊԵ ՅՐՃՎԻ ԵՎՈԵԳԾ ԵՆԱ, ԺՄՃԿ ՅՈՊԵՄՑ: ԵԼԳՈՅՈՎԵՆՀ ԵՐ Ժ ԺԵՐԵՎՀ ԽԱՇԻՀՀ.

ՊԵՏՈՒ Ի.

ԻՐՄՈՒՑ: ԿԵՍՏԵՐՊԻՄՈՒ ԺՐՆՈ ՏՈԵԴԻՆԻՎՇԵԸՆ, ԵՐՉԵՍՏԻՈ ՊՐԵՏՈԼՎԵ ՅՈՒՎԻՆ, ՊԼԱՄԵՆԵՄՑ ԺԵ ԿԵՎՐԵՋԴԵՆԻ, ԵՎԵՍՏՎԵՆՆԺՈ ՊԵՏՈՒ ՊՈՃՃ: ԵԼԳՈՅՈՎԵՆՀԵ, ԵՎԸ ՃԵԼԼԱ ՐՃՆԱ, ՐՃԱ, և ՊՐԵՅՈՎՆՈՏԻԵ ՅՈ ԵՎԸ ՎԵԿԻ.

ԼՅՈՒԵ ԻՌԵՎԵ, ԵՎՈՒ ԸԼԱՃ ԺՄՄԱՆՑՆԱ, ՅՐՃՎԻ ԺՐՉՈՎԱ ՀՅ ՃԵՎ, ՊՐԵԴ ԼԻՎԵՄՑ ԵՎԵՍՏՎԵՆՆԱԳՇ ԿՈՎԿԵԳԱ ԿԵՎԻ ԼԻԿՃՈՒ: ԵԼԳՈՅՈՎԵՆՀԵ, ԵՎԸ ՃԵԼԼԱ ՐՃՆԱ, ՐՃԱ, և ՊՐԵՅՈՎՆՈՏԻԵ ՅՈ ԵՎԸ ՎԵԿԻ.

Ը ԸՄԵՎՆՀ ՅՈՊԻՃՇԵ, ՊՐԵՐԵԿԱԵՄՈԵ ՅՆԱՄԵՆԻԵ ԇՆ ԵՃԵՐՀ, ԵՐ ԵՎԻ և ԺՐՉՈՎԱ. ԱՅՃ ՎԵՐՆԻ ՎՈՅՈՎԻՄՑ: ԵԼԳՈՅՈՎԵՆՀԵ, ԵՎԸ ՃԵԼԼԱ ՐՃՆԱ, ՐՃԱ, և ՊՐԵՅՈՎՆՈՏԻԵ ՅՈ ԵՎԸ ՎԵԿԻ.

ՅԻՎՈՒ ԵՎԻ, ԇՆ ԵՃԵՐՀ ՊԱՃԵՆԻԵ ԿԵՊՈԿՐԻՎՅԱՄՑ, ՄԼԱՃԵՆՍՏՎՈՎԱՎՀ ԵՐ ԵԼՈՎՈ, ԹԱԿՈ ՅՈՒՏԱՆԻԵ ԵՐԵՄՑ ՎԵՐՓՈՅ ՊՈԽՎՅԱՄՑ: ԵԼԳՈՅՈՎԵՆՀԵ, ԵՎԸ ՃԵԼԼԱ ՐՃՆԱ, ՐՃԱ, և ՊՐԵՅՈՎՆՈՏԻԵ ՅՈ ԵՎԸ ՎԵԿԻ.

Припѣвъ на дѣй пѣсни.

Бѣ ѿдѣо, оўповѣніе Христінамъ, покрѣй, соблюдѣ и спаси на тѣлѣ  
оўповѣючиъ.

Бѣ ѿдѣо, міръ елгѣл помощицѣ, покрѣй и соблюдѣ ѿ всѣмъ и вѣжды  
и печали.

Бѣ онъ сїмѣѡнъ, прѣндѣ подѣмѣ Христѣ, ѣг҃о же родѣ дѣла Чуда мѣръ.

Шѣмлѧтъ рѣкамъ старайца сїмѣѡнъ содѣтела Закона, и вѣкъ  
всѣческихъ.

Не старайца менѣ держитъ, но ѿзъ держъ ѣг҃о: тои бо ѿ шѣ  
шпѣшнѣа простили.

Клеюще тайнственнаѧ, како оўгль носиши; како пытаяши пытаяющаго  
всѧ.

О душѣ фанѳилея! прѣндѣ стани съ намъ, и елгодарѣ Христѣ спаси сѧ  
бѣзїа.

Ини цѣломъ дреннаѧ провѣщаѧтъ страднаѧ, и сповѣдаючи Христѣ,  
творца иѣхъ и земли.

Непостижимо ѣсть содѣяніо ѿ тѣбѣ агнѣлѡмъ и человѣкомъ, мѣни  
дѣо Чуда.

Чуда голубица, не скрѣнаѧ агнца, агнца и пастыря приноситъ въ  
цѣкобъ.

Ѡ х҃тгè веѣхъ ц҃ю! поеѣды на враги вѣрномъ твоемъ рабъ,  
імпераѣторъ нашемъ, дары.

Ѡ х҃тгè веѣхъ ц҃ю! подаждь ми слезы тѣплы, да плачъ мою душу,  
юже сякъ погуби.

Вмѣстъ Слава:

Триумфъ твоего, и триумфъ твоего блгочестия да похвальмы.

Вмѣстъ Икона:

Ѡ дѣнци мріе! просвети мою душу, помраченную любтью житейскими  
сласиями.

Вѣдомо да буде, какъ двѣ словесы пропѣвы въ началье, пропѣвалъ  
ко імѹсъ.

Такъ какъ коеждо тропарю пропѣвалъ по дѣ пропѣвы.

И по совершенїи дѣ пропѣвавъ изъ тропаря, какъ катаваси поэмъ Огла  
лника вѣдѣ, пропѣвъ да: Гдѣ дѣо, оупованіе христіаномъ:

Пѣснь дѣ.

Імѹсъ: Въ заложеніи сѣни и писаніи ѿбразы видимъ, вѣрни: всакъ  
можетъ быть полезенъ, можетъ разверзть, стъзъ бѣ. темъ перворожденное  
словъ олица безначальная, она первородлыша и мѣрию неискомѣжинъ,  
величайшъ.

Нѣже дреѣвнимъ новорожденныхъ горличица спроѣгъ, двоица же баше

п̄тг̄енц̄е въ, въ нѣкже мѣсто бѣжеиственныи старецъ, и цѣломъ дренилъ  
анна прѣорица, ѿ дѣы рожденномъ, и съ єдинородномъ ѿчъ, въ  
цѣковъ приносимъ, слѣжатъ величайше.

Создалъ єсѧ мнѣ, вопіаше съмѣонъ, спасенія твоегѡ, хрѣнъ, радованіе,  
воспріимъ твоего слѣжнітела сънію претрѣжденаго, новыя благодати  
спасеніопроповѣдника тайнаго, во хваленіи величайша.

Спасеніолѣпни юсповѣдашесѧ анна прорицаяши, цѣломъ дренилъ и  
прѣбнала, и старица вѣцѣ, въ цѣкви гавственіи: съ ѿже проповѣдаюши  
всѣмъ сѹшымъ величайше.

Свѣтлениј самоподобенъ:

Дѣомъ во святлици предстѣвъ старецъ на рѣки воспрѣтъ закона  
вѣкъ, вопіѧ: нынѣ соѣзъ мѧ плотскіхъ разреши, гаикоже реіклъ єсѧ,  
изъ мѣромъ: відѣхъ бо очи ма ѿкровеніе газыкавъ, и інлю  
спасеніе. [Трижды.]

На хвалитъ сѣхъ стихіи, на дѣ:

Подобенъ: дѣлъ єсѧ знаменіе:

Законъ иже въ писаніи исполнѧлъ члѣколюбецъ, въ цѣковъ нынѣ  
приноситъ, и сегѡ прѣмлещъ старымъ рѣкамъ съмѣонъ старецъ, нынѣ  
шപѣшши мѧ, вопіѧ, ко ѿномъ баженствѣ: відѣхъ бо тѧ днесъ  
плотїю мертвеною ѿблаженаго, животомъ гдѣиствѹша, и смѣртю  
владѣчествѹша. [Дважды.]

Свѣтъ во ѿкровеніе мѣзыика въ ѧвнѣлъ Ѥсѹ, гдѣ, на Ѣблѣщѣ сѣдѧ  
лѣгциѣ, сѣнциѣ прѣвды, залѣона сѣнобное ѧсполиѣ, и начало ѧзъвлѧ  
нобыиѣ бѣгодати. тѣмъ тѣ вѣдѣвъ сїмѣѡнѣ взывалаше: ѧзъ ѧстлѣнїѧ  
мѣлъ разрѣши ѧкѡ вѣдѣхъ тѣ днѣсъ.

Иѣдръ роднителъ не ѿлѹчъся ежесѣвомъ, воплощъся ѧкоже ѧзъвѣлиѧ  
Ѥсѹ, ѿѣлѣтили держимъ приснодѣбы: на рѣки подалъ Ѥсѹ егопрѣимца  
сїмѣѡна, рѣкою твоему держай всѧчиеска. тѣмже нынѣ ѿпѹшлѧши  
мѣлъ, раздогтию взывалаше, въ мѣрѣ раба твоего, ѧкѡ вѣдѣхъ тѣ вѣко.

Слава, и нынѣ, глаголъ Ѥ.

[Германово:] На рѣкахъ старайескихъ во днѣшній денъ, ѧкѡ на  
колеснициѣ херувимствѣи, восклонитися бѣгонѣвѣливи, хрѣтѣ еже, и  
насъ поющиихъ тѣ страстѣи мѣчнительства привыкаемыи ѧзѣви, и сѣи  
ѧкѡ члѣвѣколибецъ.

Славословіе велікое. По трапѣтому трапарѣ прѣзднника: єктиеніи и  
ѡпѹстъ. и часъ а-и. На а-мъ часѣ трапарѣ прѣзднника. По ѡче нашъ,  
кондакъ прѣзднника, и прѣчес: и совершенныи ѿпѹстъ.

ѿ часѣ же второму днѣ ѧходимъ из лѣтію вѣѣ Ѣбнити, поющи  
стѣхѣри прѣзднника, и канѡнъ, по ѡбѣчаню.

И возврашишася поемъ часы и лѣтѹргію.

На лѣтѹргіи:

Бѣженна ѿ канѡна прѣзднника, пѣсни г-ла: и Ѥ. Входное: Сказа гдѣ

іпсéнїе івоè, пред ՚азыкы ՚ашырь прада॒д івою. Таже трапарь прадзиника:  
Слáва, ՚и нынѣ, кондакъ. Прокименъ, пѣсни б҃ы, гла́съ ՚: Велічина  
дашà молгá, ՚и возрадовася дахъ моя ՚и вѣщъ іпсѣ моемъ. Стіхъ:  
Ѣкъ призвѣ на смиренїе рабы івоѧ, се бо ѿ нынѣ оўблажатъ мѧ вси  
роди. Апостолъ ко Еврѣемъ, зачало тѣ.

Алла॒дъи, гла́съ ՚: Нынѣ ѿ ѿзшлѣши раба твоегѡ, вѣко, по глагола॒  
твоемъ, из мѣромъ. Стіхъ: Свѣтъ во ѿзкровенїе ՚азыкавъ ՚и слава॒  
людеи твоихъ илл. Бѣлїе лѣкъ, зачало ՚. Причестенъ: Чаша॒ іпсенія  
пріимъ, ՚и ՚има гдѣ призове.

Вѣдомо бѣди, Ѣкъ ՚ище слѹчица прадзиникъ ՚рѣтенія гдна въ недѣлю,  
прежде недѣли мытарѧ ՚и фарисеа, зори веѧ слѹжбы вечеръ ՚и оѵтро, ՚и  
литургіи, септември во ՚и дѣнь, лістъ ՚и на ѿбор., точію катаваіи  
прадзиника.

՚ище же слѹчица прадзиникъ ՚рѣтенія гдна въ кійлибо дѣнь недѣли  
мытарѧ ՚и фарисеа, ՚и вѣданагѡ, ՚и макопѹстныя, ՚и сиропѹстныя:  
оѹстая мѣрковыихъ гла́съ смотрѣ въ трапѣди постной ՚и түпіконѣ.